



人力中心中文學校

Tel: 646-203-7716, 347-925-4976 Email: ccsinny@gmail.com

Website: <https://cmpchineseschool.weebly.com>

2021 年秋季周六遠程課程招生簡章

由於疫情尚不穩定，變種病毒又在肆虐，我們的生活繼續籠罩在疫情陰影之下，為了秉承人力中校辦學的宗旨，推廣中文和藝術教育，讓孩子們能在安全的環境裡學習和成長，培養他們成為雙語人才，人力中校將繼續開辦 2021 年秋季週六中文和藝術遠程課程。通過 Zoom 和微信平台授課。國語教學，教授漢語拼音和識繁書簡。詳情請參閱下述內容：

招收班級： 國語學前班、小學一年級至六年級和初中一至三年級課程、兒童繪畫班及成人班。

上課時間： 2021 年 9 月 11 日開課至 2022 年 1 月 29 日結束，共 5 個月。

半日班： 上午 10 時至 12 時 30 分；下午 2 時至 4 時 30 分；

全日班： 上午 10 時至下午 4 時 30 分（按半日班形式分上下午時段上課）。

學 費： 半日班每位**\$210** 元，全日班（上午中文/下午繪畫）每位**\$360** 元。新生需另收一次性註冊費**\$20** 元。成人班每位**\$220** 元。費用包括課本和作業本及繪畫白紙。

註冊方式： 請填寫註冊表。1. 親自於**週六或所指定的週日和平日上午 9 時至下午 6 時**前往華埠**勿街 98 號 5 樓 503 室 98 Mott Street Room 503, Chinatown** 辦理報名手續並領取課本和有關材料。2. 郵寄註冊表及支票。支票抬頭請寫：**CMP**，並連同註冊表一起寄到：**Weijing Shi, 33-25 92nd Street #5H, Jackson Heights, NY 11372**（郵寄註冊只提供電子版的課本和練習本，如需要郵寄課本和作業本另收郵寄費）。3. 欲詢問詳情，請撥打學校直線電話查詢：**646-203-7716 或 347-925-4976**。

Fall Semester Saturday Remote Program 2021

Duration: September 11, 2021 – January 29, 2022. A total of 5 months.

Morning Class: 10:00am – 12:30pm, **Afternoon Class:** 2:00pm – 4:30pm.

Full Day Class: 10:00am – 12:30pm, 2:00pm – 4:30pm.

Level: Kindergarten, level 1–9 grades and Kid's drawing classes; Adult classes. Learn Han Yu Pin Yin and simplified & traditional characters.

Tuition: Morning or Afternoon class is **\$210** per student. Full Day class (Morning Chinese/Afternoon Drawing) is **\$360** per student; **\$220** per adult class student; an extra **\$20** one-time registration fee is required for all new students. Fee includes text book, exercise book and drawing papers.

Registration: Please fill in the registration form. 1. Pay in person by check or cash, please go to **98 Mott Street 5th Floor Room 503, New York, NY 10013** on Saturdays, or designated Sundays and weekdays **from 9am to 6pm** to register and pick up the class materials. 2. Pay by check, please make check payable to: **CMP**, and mail it with the registration form to **Weijing Shi, 33-25 92nd Street #5H, Jackson Heights, NY 11372** (will provide electronic text book and exercise book only, If you request to mail materials, additional mailing fees will be charged). 3. For more information, please call Chinese school's direct phone lines: **646-203-7716 or 347-925-4976**.